



Bruxelles, den 8.12.2021
COM(2021) 775 final

ANNEXES 1 to 2

BILAG

til

Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning

om beskyttelse af Unionen og dens medlemsstater mod tredjelandes økonomiske tvang

{SEC(2021) 418 final} - {SWD(2021) 371 final} - {SWD(2021) 372 final}

BILAG I

EU-modforanstaltninger i henhold til artikel 7 og 8

Foranstaltninger, der kan vedtages i henhold til artikel 7 og 8, er:

- a) suspension af toldindrømmelser, hvor det er nødvendigt, og indførelse af ny eller forhøjet told, herunder genindførelse af told på mestbegunstigelsesniveauet eller indførelse af told, der ligger over mestbegunstigelsesniveauet, eller indførelse af yderligere afgifter på import eller eksport af varer
- b) suspension af gældende internationale forpligtelser efter behov og indførelse eller forøgelse af restriktioner for import eller eksport af varer, uanset om de gennemføres ved hjælp af kvotaordninger, import- eller eksportlicenser eller andre foranstaltninger, eller for betaling af varer
- c) suspension af gældende internationale forpligtelser, hvor det er nødvendigt, og indførelse af restriktioner for varehandelen, der gøres effektive gennem foranstaltninger, der finder anvendelse på varer i transit, eller interne foranstaltninger, der finder anvendelse på varer.
- d) suspension af gældende internationale forpligtelser vedrørende retten til at deltage i udbudsprocedurer på området for offentlige indkøb, alt efter hvad der er nødvendigt, og:
 - i) udelukkelse fra offentlige indkøb af varer, tjenesteydelser eller leverandører af varer eller tjenesteydelser fra det pågældende tredjeland eller udelukkelse af bud, hvis samlede værdi består af mere end en bestemt procentdel af varer eller tjenesteydelser fra det pågældende tredjeland og/eller
 - ii) indførelse af en obligatorisk vægтет prisstraf¹ i forbindelse med udbud af varer, tjenesteydelser eller leverandører af varer eller tjenesteydelser fra det pågældende tredjeland.

Oprindelsen bestemmes på grundlag af bilag II

- e) suspension af gældende internationale forpligtelser efter behov og indførelse af restriktioner for eksport af varer, der er omfattet af Unionens eksportkontrolordning
- f) suspension af gældende internationale forpligtelser vedrørende handel med tjenesteydelser efter behov og indførelse af foranstaltninger, der påvirker handelen med tjenesteydelser
- g) suspension af gældende internationale forpligtelser efter behov og indførelse af foranstaltninger, der påvirker udenlandske direkte investeringer
- h) suspension af gældende internationale forpligtelser med hensyn til handelsrelaterede aspekter af intellektuelle ejendomsrettigheder, hvor det er nødvendigt, og indførelse af begrænsninger i beskyttelsen af sådanne intellektuelle ejendomsrettigheder eller den kommercielle udnyttelse heraf over for rettighedshavere, der er statsborgere i det pågældende tredjeland

¹ Obligatorisk vægтет prisstraf: en forpligtelse for ordregivende myndigheder eller ordregivere, der gennemfører offentlige udbudsprocedurer, til, med visse undtagelser, at forhøje prisen på varer eller tjenesteydelser, der er omfattet af dette stykke, og som er blevet tilbudt i udbudsprocedurer.

- i) suspension af gældende internationale forpligtelser med hensyn til finansielle tjenesteydelser, hvor det er nødvendigt, og indførelse af restriktioner for banker, forsikring, adgang til Unionens kapitalmarkeder og andre finansielle tjenesteydelser
- j) suspension af gældende internationale forpligtelser med hensyn til behandling af varer, hvor det er nødvendigt, og indførelse af restriktioner for registreringer og godkendelser i henhold til EU's kemikalielovgivning
- k) suspension af gældende internationale forpligtelser med hensyn til behandling af varer, hvor det er nødvendigt, og indførelse af restriktioner for registreringer og tilladelser i forbindelse med Unionens sundheds- og plantesundhedslovgivning
- l) suspension af gældende internationale forpligtelser efter behov og indførelse af begrænsninger i adgangen til EU-finansierede forskningsprogrammer eller udelukkelse fra EU-finansierede forskningsprogrammer.

BILAG II

Oprindelsesregler

1. En vares oprindelse bestemmes i overensstemmelse med Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 952/2013².
2. Oprindelsen af en tjenesteydelse, herunder en tjenesteydelse, der leveres i forbindelse med offentlige indkøb, fastlægges på grundlag af oprindelsen af den fysiske eller juridiske person, der leverer den. En tjenesteyders oprindelse anses:
 - a) i tilfælde af en fysisk person, for at være det land, hvor den pågældende er statsborger, eller hvor vedkommende har permanent opholdsret
 - b) i tilfælde af en juridisk person for et af følgende:
 - i) hvis tjenesteydelsen ikke leveres gennem en handelsmæssig tilstedeværelse i Unionen, det land, hvor den juridiske person er stiftet eller på anden måde etableret i henhold til lovgivningen i dette land, og inden for hvis område den juridiske person har væsentlige forretningsaktiviteter
 - ii) hvis tjenesteydelsen leveres gennem en handelsmæssig tilstedeværelse i Unionen
 - a) hvis den juridiske person udøver væsentlige forretningsaktiviteter på den medlemsstats område, hvor den juridiske person er etableret, således at den juridiske person har en direkte og reel forbindelse med økonomien i den pågældende medlemsstat, anses den juridiske persons oprindelse for at være den medlemsstat, hvori den juridiske person er etableret.
 - b) hvis den juridiske person, der yder tjenesteydelser, ikke har væsentlige forretningsaktiviteter, således at den har en direkte og reel forbindelse med økonomien i den medlemsstat, i hvilken den er etableret, anses denne juridiske persons oprindelse for at svare til oprindelsen af de fysiske eller juridiske personer, der ejer eller kontrollerer den. Den juridiske person, der leverer tjenesteydelsen, anses for at være "ejet" af personer i et givet land, hvis over 50 % af kapitalinteresserne i den juridiske person har personer i det pågældende land som egentlige ejere, og "kontrolleret" af personer i et givet land, hvis sådanne personer har magt til at udpege et flertal af dens bestyrelsesmedlemmer eller på anden måde lovligt kan styre dens aktiviteter.
 - iii) Hvis det uanset afsnit ii), litra a), besluttet, at EU-modforanstaltninger bør finde anvendelse på juridiske personer, der er omfattet af afsnit ii), litra a), skal den juridiske persons oprindelse være den nationalitet eller faste bopæl, der gælder for den eller de fysiske eller juridiske personer, der ejer eller kontrollerer den juridiske person i Unionen. Den juridiske person, der leverer tjenesteydelsen, anses for at være "ejet" af personer i et givet land, hvis over 50 % af kapitalinteresserne i den juridiske person

² Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 952/2013 af 9. oktober 2013 om EU-toldkodeksen (EUT L 269 af 10.10.2013, s. 1).

har personer i det pågældende land som egentlige ejere, og "kontrolleret" af personer i et givet land, hvis sådanne personer har magt til at udpege et flertal af dens bestyrelsesmedlemmer eller på anden måde lovligt kan styre dens aktiviteter.

3. En investerings nationalitet defineres således:
 - a) hvis investeringen anvendes til væsentlige forretningsaktiviteter på den medlemsstats område, hvor investeringen er etableret, således at den har en direkte og reel forbindelse med økonomien i den pågældende medlemsstat, anses investeringens nationalitet for at være den medlemsstat, hvori den er etableret
 - b) hvis investeringen ikke anvendes til væsentlige forretningsaktiviteter, således at den har en direkte og reel forbindelse med økonomien i den medlemsstat, hvor den er etableret, anses investeringens nationalitet for at være nationaliteten for de fysiske eller juridiske personer, der ejer eller kontrollerer investeringen. Investeringen anses for at være "ejet" af personer i et givet land, hvis over 50 % af kapitalinteresserne i investeringen har personer i det pågældende land som egentlige ejere, og "kontrolleret" af personer i et givet land, hvis sådanne personer har magt til at udpege et flertal af investeringens bestyrelsesmedlemmer eller på anden måde lovligt kan styre dens aktiviteter
 - c) hvis det uanset afsnit a) besluttet, at EU-modforanstaltninger bør finde anvendelse på juridiske personer, der er omfattet af afsnit a), skal investeringens oprindelse være den nationalitet eller faste bopæl, der gælder for den eller de fysiske eller juridiske personer, der ejer eller kontrollerer investeringen i Unionen. Investeringen anses for at være "ejet" af personer i et givet land, hvis over 50 % af kapitalinteresserne i investeringen har personer i det pågældende land som egentlige ejere, og "kontrolleret" af personer i et givet land, hvis sådanne personer har magt til at udpege et flertal af investeringens bestyrelsesmedlemmer eller på anden måde lovligt kan styre dens aktiviteter.
4. I forbindelse med handelsrelaterede aspekter af intellektuelle ejendomsrettigheder forstås termen "statsborgere" på samme måde, som den anvendes i artikel 1, stk. 3, i WTO-aftalen om handelsrelaterede intellektuelle ejendomsrettigheder.